

**Poland-Legnickie Pole: Food, beverages, tobacco and related products**  
**OJ S 35/2023 17/02/2023**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: DOM POMOCY SPOŁECZNEJ W LEGNICKIM POLU

National registration number: REGON 000291990

Postal address: ul. Benedyktynów 4

Town: Legnickie Pole

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Postal code: 59-241

Country: Poland

Contact person: Urszula Herlender

E-mail: [urszula.herlender@dpsl.org.pl](mailto:urszula.herlender@dpsl.org.pl)

Telephone: +48 768582164

**Internet address(es):**

Main address: <http://dpslp.org.pl/>

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Other activity: pomoc społeczna

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części.

Reference number: GŻ/230-2-19/2022

**II.1.2. Main CPV code**

15000000 Food, beverages, tobacco and related products

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

**II.1.7.**

## **Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 1 619 692,40 PLN

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych

Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15000000 Food, beverages, tobacco and related products, 15410000 Crude animal or vegetable oils and fats, 15800000 Miscellaneous food products

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Main site or place of performance: Legnickie Pole

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis, zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ.

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy w trybie pilnym / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Dostawa mięsa wieprzowego, wołowego i wędlin wieprzowych

Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15111100 Beef, 15110000 Meat, 15131400 Pork products

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Main site or place of performance: Legnickie Pole

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy w trybie pilnym / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Dostawa mięsa i wyrobów z kurczaka, oraz mięsa i wyrobów z indyka  
Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15112100 Fresh poultry, 15110000 Meat

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Main site or place of performance: Legnickie Pole

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa mięsa i wyrobów z kurczaka oraz mięsa i wyrobów z indyka. Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. 1 nr do SWZ.

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy w trybie pilnym / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Dostawa ryb i przetworów rybnych  
Lot No: 4

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15220000 Frozen fish, fish fillets and other fish meat

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski  
Main site or place of performance: Legnickie Pole

### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa ryb i przetworów rybnych. Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ.

### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasada realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy /  
Weighting: 20  
Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy w trybie pilnym / Weighting: 20  
Price - Weighting: 60

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Dostawa świeżych jaj  
Lot No: 5

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

03142500 Eggs

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski  
Main site or place of performance: Legnickie Pole

### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa świeżych jaj. Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ.

### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasada realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy /

Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy w trybie pilnym / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

###### **II.2.1. Title**

Dostawa pieczywa

Lot No: 6

###### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15810000 Bread products, fresh pastry goods and cakes

###### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Main site or place of performance: Legnickie Pole

###### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ.Dostawa pieczywa

###### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy /

Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy w trybie pilnym / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

###### **II.2.1. Title**

Dostawa nabiału

Lot No: 7

###### **II.2.2.**

**Additional CPV code(s)**

15500000 Dairy products

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Main site or place of performance: Legnickie Pole

**II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ. Dostawa nabiału

**II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy /

Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy w trybie pilnym / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Dostawa przetworów chłodniczych i mrożonek

Lot No: 8

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

15896000 Deep-frozen products

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Main site or place of performance: Legnickie Pole

**II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ. Dostawa przetworów chłodniczych i mrożonek

**II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy /

Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy towaru w trybie pilnym / Weighting: 20

Price - Weighting: 60

**II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Dostawa owoców i warzyw  
Lot No: 9

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

03220000 Vegetables, fruits and nuts

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski  
Main site or place of performance: Legnickie Pole

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis, zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ. Dostawa owoców i warzyw

##### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy /  
Weighting: 20  
Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy towaru w trybie pilnym / Weighting: 20  
Price - Weighting: 60

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Dostawa warzyw obranych  
Lot No: 10

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15331000 Processed vegetables

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski  
Main site or place of performance: Legnickie Pole

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Dostawa artykułów ogólnospożywczych. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa artykułów ogólnospożywczych dla Domu Pomocy Społecznej w Legnickim Polu, w podziale na 10 części. Szczegółowy opis , zakres i sposób realizacji przedmiotu określony został w formularzu ofertowym zał. nr 1 do SWZ. Dostawa warzyw obranych

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Zasady realizacji wymiany towaru w trakcie realizacji umowy / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Termin realizacji dostawy towaru w trybie pilnym / Weighting: 20  
Price - Weighting: 60

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2022/S 216-621314](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** GŻ/230-2-19/2022

**Lot No:** 1

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa artykułów ogólnospożywczych.

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Przedsiębiorstwo Produkcyjno - Handlowe Małgorzata Gruszczyńska

National registration number: 6181002026

Postal address: Żołnierska 20a

Town: Kalisz

NUTS code: PL416 Kaliski

Postal code: 62-800

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 387 365,76 PLN

Total value of the contract/lot: 367 288,20 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2****Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - Dostawa mięsa wieprzowego, wołowego i wędlin wieprzowych

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Paweł John - P.P.H.U. "JOHN"

National registration number: 6971049957

Postal address: Źródlanej 5  
Town: Włoszakowice  
NUTS code: PL417 Leszczyński  
Postal code: 64-140  
Country: Poland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 294 136,20 PLN  
Total value of the contract/lot: 280 890,00 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 3**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa mięsa i wyrobów z kurczaka oraz mięsa i wyrobów z indyka

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1  
Number of tenders received from SMEs: 1  
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0  
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0  
Number of tenders received by electronic means: 1  
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Hurtownia Producentów Drobiu, Wędlin, Konserw Hurt- Detal Krzyżosiak Elżbieta  
National registration number: 9251199647  
Postal address: Wrocławska 23  
Town: Nowa Sól  
NUTS code: PL43 Lubuskie  
Postal code: 67-100  
Country: Poland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 212 655,20 PLN  
Total value of the contract/lot: 233 808,00 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

## Section V: Award of contract

---

**Lot No: 4**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - Dostawa ryb i przetworów rybnych

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Firma Handlowo - Usługowa "MAGNUM" Niedbała Andrzej

National registration number: 390173037

Postal address: Słowiańska 7

Town: Lubin

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Postal code: 59-300

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 86 076,00 PLN

Total value of the contract/lot: 92 467,80 PLN

#### **V.2.5. Information about subcontracting**

## Section V: Award of contract

---

**Lot No: 5**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa świeżych jaj

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Firma Handlowo - Transportowa "Sylwia" Sylwia Bystra

National registration number: 6911048411

Postal address: Bydgoska 18

Town: Legnica

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Postal code: 59-220

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 48 444,60 PLN

Total value of the contract/lot: 72 666,00 PLN

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 6**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa pieczywa

A contract/lot is awarded: no

### **V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

## **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 7**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa nabiału

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Firma Handlowo - Usługowa "MAGNUM" Niedbała Andrzej

National registration number: 6921168418

Postal address: Słowiańska 7

Town: Lubin

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Postal code: 59-300

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 371 863,00 PLN

Total value of the contract/lot: 361 078,40 PLN

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 8**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa przetworów chłodniczych i mrożonek

A contract/lot is awarded: no

### **V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

## **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 9**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa owoców i warzyw

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Firma Handlowo - Usługowa "MAGNUM" Niedbała Andrzej

National registration number: 6921168418

Postal address: Słowiańska 7

Town: Lubin

NUTS code: PL516 Legnicko-głogowski

Postal code: 59-300

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 201 046,00 PLN

Total value of the contract/lot: 211 494,00 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 10**

**Title:**

Dostawa artykułów spożywczych w podziale na 10 części - dostawa warzyw obranych

A contract/lot is awarded: no

**V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information****VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Town: Warszawa

Country: Poland

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

14/02/2023